
[p1]

[...]

Straalveugel = phénix¹

Ze zeggen dat er nog 'ne Straalveugel te Westkerke in een hol van nê boom geweund heeft en dat hij straalde² als ze hem wilden rooven. Langs die kanten staat hij vele op de huizen geschilderd (op de schilden van de brandverzekering)

—

'k hā schoon kijken, 'k en zag noch Robert, noch Robertstik = noch ten geheele noch ten deele³

[...]

.....

- 1 Deze brief is geschreven op de keerzijde van een [brief van Guido Gezelle aan Karel De Gheldere](#) met een gedichtfragment van 'Nachtgale schuifelare'.
- 2 Steken als een bij.
- 3 Roberststik is waarschijnlijk afgeleid van Roberts stuk, d.w.z. een stuk of een deel van Robert. In West-Vlaanderen gebruikt men wel vaker "i" i.p.v. "u": stik i.p.v. stuk. (Zie De Bo p.1201)

Briefbeschrijving

Verzender	[De Gheldere, Karel]
Ontvanger	[Gezelle, Guido]
Verzendingsdatum	xx/[05/1881]
Verzendingsplaats	Koekelare (Koekelare)
Annotatie	Datum, plaats, adressant en adressaat gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens ; Guido Gezelle verwerkte de brief omwille van de inhoud tot taalkundige fiche met als lemma "straalveugele"
Annotatie	Datum, plaats, adressant en adressaat gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens ; Guido Gezelle verwerkte de brief omwille van de inhoud tot taalkundige fiche met als lemma "straalveugele"

Documentbeschrijving

Fysieke bijzonderheden

Drager	papiersoort: 1p.
Staat	fragment

Bewaargegevens

Land	België
Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief
ID Gezellearchief	1069; brief
Bibliotheekrecord	https://anet.be/desktop/gga/nl/opacgga/nr=tg:gga_6.1953

Inhoud

Incipit	Straalveugel = phénix
---------	-----------------------

Samenvatting	taalkunde: woorden o.a. straalveugel = phénix
Tekstsoort	brief
Talen	Nederlands

Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

Colofon

Titel	xx/[05/1881], Koekelare, [Karel De Gheldere] aan [Guido Gezelle]
Editeur	Stefaan Maes
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	Openbare Bibliotheek Brugge (Guido Gezellearchief); Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN) (Piet Couttenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB
Plaats van uitgave	Brugge, Gent
Publicatiedatum	2024
Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel licentie.
Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan els.depuydt@brugge.be .

Citeren

Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]
